iPad

Guida alle informazioni
importanti sul prodotto

Questa *Guida alle informazioni importanti sul prodotto* contiene informazioni sulla sicurezza, la gestione, lo smaltimento, il riciclaggio, le normative e la licenza software, nonché la garanzia limitata a un anno per iPad.

Consulta altre informazioni ambientali sul *Manuale Utente di iPad* all'indirizzo: support.apple.com/it_IT/manuals/ipad

Prima di utilizzare iPad, leggi tutte le informazioni sulla sicurezza riportate a continuazione e le istruzioni sul funzionamento per evitare eventuali lesioni. Per istruzioni dettagliate sul funzionamento, leggi il *Manuale Utente iPad* su iPad andando all'indirizzo help.apple.com/ipad o utilizzando il preferito Manuale Utente di iPad in Safari. Per una versione scaricabile del *Manuale Utente* di *iPad* e dell'ultima versione di questa *Guida alle informazioni importanti sul prodotto*, vai su: support.apple.com/it_IT/manuals/ipad

Informazioni importanti sul trattamento e sulla sicurezza

ATTENZIONE: La mancata osservanza di queste istruzioni sulla sicurezza potrebbe essere causa di incendio, scosse elettriche, altre lesioni o danni a iPad o altre proprietà.

Trasportare e utilizzare iPad iPad contiene componenti delicati. Non fare cadere, non smontare, aprire, schiacciare, piegare, deformare, forare, tagliare, esporre a microonde, incenerire, dipingere e non inserire oggetti estranei in iPad.

Evitare l'acqua e i luoghi umidi Non utilizzare iPad sotto la pioggia o in prossimità di lavandini o luoghi umidi. Fai attenzione a non versare alcun cibo o liquido su iPad. Nel caso in cui iPad si bagni, scollega tutti i cavi, spegni iPad (tenendo premuto il tasto Standby/Riattiva e facendo quindi scorrere il cursore sullo schermo) prima di pulirlo e lascialo asciugare completamente prima di riaccenderlo. Evita di asciugare iPad con una fonte di calore esterna, come un forno a microonde o un asciugacapelli.
Se iPad si bagna non è più utilizzabile.

Riparare o modificare iPad Non tentare di riparare o modificare iPad da solo. Se disassembli iPad potresti provocare danni non coperti dalla garanzia. iPad non contiene parti la cui manutenzione possa essere effettuata dall'utente. L'assistenza deve essere prestata solo da un fornitore di servizi autorizzato da Apple. Se iPad è stato in contatto con liquidi, è forato o ha subito un grave danno, evita di utilizzarlo e recati presso un fornitore di servizi autorizzato da Apple. Per informazioni di servizio, scegli Aiuto iPad dal menu Aiuto di iTunes o vai su: www.apple.com/it/support/ipad/service

Sostituzione della batteria La batteria dell'iPad deve essere sostituita solo da Apple o da un fornitore di servizi autorizzato da Apple. Per ulteriori informazioni sul servizio di sostituzione della batteria, vai su: www.apple.com/it/batteries/replacements.html

Ricarica iPad Per caricare iPad, utilizza soltanto il connettore Apple da Dock a USB con un alimentatore di corrente USB Apple da 10 W o una porta USB ad alta velocità su un altro dispositivo compatibile con lo standard USB 2.0, un altro prodotto o accessorio Apple adatto all'utilizzo con iPad, oppure un accessorio di terzi certificato per l'uso dal logo "Works with iPad" di Apple.

Leggi le istruzioni di sicurezza relative a tutti i prodotti e accessori prima di utilizzarli con iPad. Apple non è responsabile del funzionamento di accessori di terze parti o della loro compatibilità con gli standard sulla sicurezza e le normative.

Quando utilizzi l'alimentatore di corrente USB da 10 W di Apple per caricare iPad, assicurati che l'alimentatore sia completamente montato prima di inserirlo in una presa elettrica. Quindi, inserisci l'alimentatore di corrente USB da 10 W di Apple saldamente nella presa elettrica. Non collegarlo o scollegarlo con le mani bagnate.

L'alimentatore di corrente USB da 10 W di Apple può scaldarsi durante l'uso. Lascia sempre un adeguato spazio di ventilazione intorno all'alimentatore di corrente USB da 10 W di Apple e trattalo con cura. Scollega l'alimentatore di corrente USB da 10 W di Apple se si verifica una delle seguenti condizioni:

- Il cavo e/o la spina di alimentazione sono consumati o danneggiati.
- L'alimentatore è stato esposto alla pioggia, a liquidi o a eccessiva umidità.
- L'involucro dell'alimentatore è danneggiato.
- Ti sembra che l'alimentatore debba essere riparato.
- Desideri pulire l'alimentatore.

Evitare danni all'udito Se utilizzi il ricevitore, gli auricolari o le cuffie a volume elevato, potresti subire una perdita permanente dell'udito. Utilizza solo ricevitori, auricolari o cuffie compatibili con il dispositivo. Attiva l'audio e controlla il volume prima di inserire gli auricolari o le cuffie nelle orecchie.
Col tempo, potresti adattarti a un volume audio più elevato che potrebbe sembrarti normale, ma che può danneggiarti l'udito. Se senti fischi o rumori attutiti, interrompi l'ascolto ed effettua un controllo

dell'udito. Più alto è il volume e in meno tempo l'udito potrebbe subire dei danni. Per proteggere l'udito gli esperti consigliano di:

- Ridurre l'utilizzo di ricevitore, auricolari o cuffie ad un volume elevato.
- Evitare di aumentare il volume in ambienti rumorosi.
- Abbassare il volume se non riesci a sentire le persone che parlano accanto a te.

Per informazioni su come impostare un limite massimo per il volume su iPad, consulta il *Manuale Utente* di *iPad*.

Guidare o andare o in bicicletta in modo sicuro Quando sei alla guida di un veicolo o in bicicletta, l'utilizzo di iPad, con o senza gli auricolari (anche in un solo orecchio), è sconsigliato; in alcune zone è vietato per legge. Controlla e rispetta le leggi e la normativa sull'uso di dispositivi portatili come iPad nelle zone in cui stai guidando o andando in bicicletta. Sii diligente e attento mentre stai guidando o andando in bicicletta. Se decidi di utilizzare iPad mentre sei alla guida, tieni a mente le seguenti indicazioni:

- **Mentre stai guidando o andando in bicicletta, concentrati e presta attenzione alla strada.** L'utilizzo di un dispositivo portatile mentre sei alla guida o in bicicletta potrebbe distrarti. Se ritieni che il dispositivo sia fonte di distrazione o disturbo mentre guidi qualsiasi tipo di veicolo, vai in bicicletta o svolgi qualsiasi attività che richieda la massima attenzione, accosta e parcheggia qualora le condizioni di guida lo richiedano.
- **Mentre sei alla guida, non mandare e-mail, non annotare nulla, non cercare numeri telefonici e non realizzare nessun'altra attività che richieda la tua attenzione.** Se scrivi o leggi e-mail, scrivi un elenco di attività o sfogli la rubrica, la tua attenzione viene distolta dalla tua responsabilità principale: una guida sicura.

Navigazione sicura Se iPad dispone di applicazioni che forniscono mappe, indicazioni tramite bussola digitale, indirizzi o assistenza di navigazione basate sulla localizzazione, tali applicazioni possono essere utilizzate solo per assistenza di base durante la navigazione e non devono essere utilizzate per stabilire posizioni, prossimità, distanze e indicazioni con precisione.

Le mappe, le indicazioni mediante bussola digitale, gli indirizzi e le applicazioni di localizzazione forniti da Apple dipendono da dati e servizi forniti da terze parti. Tali servizi sono soggetti a modifiche e cambiamenti e potrebbero non essere disponibili in tutte le zone geografiche; per questo motivo, le mappe, le indicazioni mediante bussola digitale, gli indirizzi o le informazioni di localizzazione potrebbero essere imprecisi, incompleti o non essere disponibili. iPad contiene una bussola digitale interna situata nell'angolo superiore destro di iPad. La precisione delle rotte indicate dalla bussola digitale potrebbe essere alterata da interferenze magnetiche o da altre interferenze ambientali. Non fare affidamento esclusivamente sulla bussola digitale per determinare gli indirizzi con precisione. Confronta sempre le informazioni fornite da iPad con le informazioni presenti nella zona in cui ti trovi e utilizza la segnaletica stradale per risolvere eventuali problemi.

Per i veicoli dotati di airbag Un airbag si gonfia con grande potenza. Non posizionare iPad o i suoi accessori nell'area sopra l'airbag o nella zona in cui è previsto che si gonfi.

Convulsioni, svenimenti e dolore agli occhi Una ridotta percentuale di persone potrebbe essere soggetta a svenimenti o convulsioni (anche qualora non abbia mai sperimentato prima episodi di questo tipo) quando esposta a luci intermittenti o a motivi luminosi come quelli prodotti da videogiochi o durante la riproduzione di un video. Se hai antecedenti personali o familiari di svenimenti o convulsioni, dovresti consultare un medico prima di giocare con i videogiochi o di guardare video su iPad Se vieni colpito da mal di testa, svenimenti, convulsioni, spasmi muscolari o agli occhi, perdita di conoscenza, movimenti involontari o disorientamento, sospendi l'utilizzo di iPad e consulta un medico. Per ridurre il rischio di mal di testa, svenimenti, convulsioni e dolore agli occhi, evita l'utilizzo prolungato, mantieni iPad ad una certa distanza dagli occhi, utilizza iPad in ambienti ben illuminati e fai pause frequenti.

Parti in vetro Il rivestimento esterno dello schermo di iPad è in vetro. Tale parte in vetro potrebbe rompersi se iPad venisse lasciato cadere su una superficie dura o ricevesse un forte colpo. Se il vetro si scheggia o si frantuma, evita di toccare o di rimuovere la parte danneggiata e smetti di utilizzare iPad. La garanzia non risponde dei vetri frantumati a causa di un utilizzo scorretto o eccessivo. Non utilizzare iPad finché il vetro non viene sostituito da Apple o da un fornitore di servizi autorizzato da Apple.

Pericolo di soffocamento iPad contiene parti piccole, che potrebbero rappresentare un rischio di soffocamento per i bambini. Mantieni iPad e i suoi accessori fuori dalla portata dei bambini.

Movimenti ripetuti Attività ripetitive come digitare testo o giocare con videogiochi su iPad possono provocare disturbi occasionali a mani, braccia, spalle, collo o altre parti del corpo. Fai delle pause frequenti e, se riscontri dei disturbi durante o dopo tale utilizzo, interrompi l'utilizzo e consulta un medico.

Posizione di iPad Puoi posizionare e utilizzare iPad in molti modi diversi. Durante l'utilizzo di iPad è importante assumere una posizione comoda e fare delle pause frequenti. Utilizza il portatile, un tavolo, una scatola o il supporto dock per sostenere iPad durante l'utilizzo.

Atmosfere potenzialmente esplosive Se ti trovi in una zona con atmosfera potenzialmente esplosiva, spegni iPad (premi e tieni premuto il pulsante Standby/Riattiva e fai scorrere il cursore su schermo). Non caricare iPad e segui attentamente le indicazioni fornite. In tali zone la presenza di scintille potrebbe causare esplosioni o incendi, causando lesioni gravi o persino la morte.

Le zone con atmosfera potenzialmente esplosiva sono solitamente, ma non sempre, segnalate chiaramente. Tali zone potenzialmente esplosive potrebbero includere: aree di rifornimento di carburante (come distributori di benzina); interni delle barche; impianti di immagazzinamento o trasferimento di combustibile o sostanze chimiche; veicoli che utilizzano gas liquido (come propano o butano); zone la cui aria contiene sostanze chimiche o particelle (come granelli, polvere o polveri di metallo) e qualsiasi altra zona in cui è generalmente consigliabile spegnere il motore dell'auto.

Utilizzare connettori e porte Non forzare mai un connettore in una porta. Verifica eventuali ostruzioni della porta. Se il connettore e la porta non si collegano con facilità, probabilmente non corrispondono. Accertati che il connettore corrisponda alla porta e di avere posizionato il connettore correttamente rispetto alla porta.

Mantenere iPad entro temperature accettabili Utilizza iPad in un luogo in cui la temperatura sia compresa fra 0º e 35º C. Condizioni di alta o bassa temperatura possono accorciare temporaneamente la durata della batteria o causare il malfunzionamento momentaneo di iPad. Evita di utilizzare iPad quando ci sono cambiamenti drastici di temperatura o di livello di umidità poiché potrebbe formarsi della condensa sopra o all'interno di iPad.

Conserva iPad in un luogo in cui la temperatura sia compresa fra -20º e 45º C. Non lasciare iPad in auto perché nelle auto parcheggiate la temperatura può superare tali valori.

Quando iPad è in funzione o la batteria è in ricarica, è normale che iPad si surriscaldi. La parte esteriore di iPad funge da superficie di raffreddamento trasferendo il calore dall'interno dell'unità al suo esterno.

Mantenere pulito l'esterno di iPad Tratta iPad con cura per conservarne l'aspetto. Puoi proteggere iPhone da eventuali graffi o abrasioni utilizzando una delle numerose custodie vendute separatamente. Per pulire iPad, scollega tutti i cavi e spegni iPad (premi e tieni premuto il pulsante Standby/Riattiva e fai scorrere il cursore su schermo). Quindi, usa un panno morbido non sfilacciato e leggermente umido. Evita di fare entrare umidità nelle aperture. Evita di usare detergenti per vetri o prodotti generici per la pulizia della casa, prodotti a spruzzo, solventi, alcol, ammoniaca o abrasivi per pulire iPad Se lo schermo di iPad, dispone di un rivestimento repellente all'olio, pulisci iPad con un panno morbido e non sfilacciato per rimuovere l'olio lasciato dalle mani. La capacità repellente all'olio di tale rivestimento diminuisce con l'uso normale e diminuisce ulteriormente strofinando lo schermo con materiale abrasivo; quest'ultima azione può inoltre graffiare lo schermo.

Esposizione all'energia a radiofrequenza iPad contiene trasmettitori e ricevitori radio. Quando è attivo, iPad riceve e invia energia a radiofrequenza (RF) attraverso l'antenna. Le antenne Wi-Fi e Bluetooth® si trovano dietro il logo Apple. iPad è stato testato e soddisfa i requisiti di esposizione SAR per le operazioni realizzate tramite Wi-Fi e Bluetooth.

L'antenna cellulare si trova sul bordo superiore di iPad Wi-Fi + 3G, nella parte opposta del pulsante Home in basso. Per prestazioni ottimali del dispositivo portatile e affinché l'esposizione umana all'energia a radiofrequenza (RF) non superi le linee guida FCC, IC e dell'Unione Europea, segui sempre queste istruzioni e adotta le precauzioni qui descritte: Orienta il dispositivo con l'antenna cellulare (situata sotto il bordo nero sulla parte superiore del dispositivo) lontano dal corpo o da altri oggetti.

iPad è stato progettato e fabbricato nel rispetto dei limiti di esposizione all'energia a RF stabiliti dalla Federal Communications Commission (FCC) degli Stati Uniti, da Industry Canada (IC) del Canada e dagli enti regolatori del Giappone, dell'Unione Europea e di altri paesi. Gli standard di esposizione utilizzano un'unità di misura nota come tasso di assorbimento specifico, o SAR (specific absorption rate). Il limite SAR applicabile a iPad stabilito dalla FCC è di 1,6 watt per chilogrammo (W/kg), di 1,6 W/kg quello stabilito da Industry Canada e di 2 W/kg quello stabilito dal Consiglio dell'Unione Europea. I test per il tasso SAR vengono condotti su posizioni di funzionamento standard specificate da tali organismi, con iPad che trasmette al livello massimo di potenza certificato su tutte le bande di frequenza testate. Sebbene il limite SAR venga determinato al massimo della potenza certificata su ogni banda di frequenza, il livello SAR reale di iPad quando è operativo può trovarsi di gran lunga al di sotto del valore massimo poiché iPad regola la propria potenza di trasmissione cellulare in parte sulla base dell'orientamento e la vicinanza al network wireless. In generale, quanto più sei vicino a un base cellulare, minore sarà il livello della potenza di trasmissione cellulare.

iPad è stato testato [1] e soddisfa i requisiti di esposizione RF stabiliti dalla FCC, da IC e dall'Unione Europea per le operazioni realizzate tramite rete cellulare. A continuazione viene illustrato il valore SAR massimo di iPad per ogni banda di frequenza se testato a diretto contatto col corpo:

SAR FCC e IC

Banda di frequenza (MHz)	Limite SAR 1g stabilito dalla FCC & IC (W/kg)	Valore massimo (W/kg)
Modello A1416		
2400-2483,5	1,6	1,15
5150-5250	1,6	0,52
5250-5350	1,6	1,16
5500-5700	1,6	1,19
5725-5850	1,6	1,19

SAR EU

Banda	Banda di frequenza (MHz)	Limite SAR 10g stabilito dall'Unione Europea (W/kg)	Valore massimo (W/kg)
Modello A1416			
Wi-Fi 2,4 GHz	2400-2483,5	2,0	0,52
Wi-Fi 5 GHz	5150-5350	2,0	0,26
	5470-5725	2,0	0,46

Se hai ancora preoccupazioni relative all'esposizione all'energia a RF, puoi limitarla riducendo i tempi di utilizzo di iPad in modalità wireless, dato lo stretto rapporto esistente tra i tempi di utilizzo e la quantità di energia a RF a cui si è esposti. Inoltre, dal momento che il livello di esposizione si riduce notevolmente con il distanziamento, può essere utile interporre una maggiore distanza tra il corpo e iPad.

Ulteriori informazioni Per ottenere maggiori informazioni dalla FCC riguardo all'esposizione all'energia a RF, vai su: www.fcc.gov/oet/rfsafety

Inoltre, la FCC e la FDA (Food and Drug Administration) statunitense hanno creato un sito web per i consumatori su www.fda.gov/Radiation-EmittingProducts/default.htm per rispondere agli interrogativi relativi alla sicurezza dei telefoni cellulari. Visita periodicamente il sito web per verificare la presenza di aggiornamenti.

Per ottenere informazioni sulla ricerca scientifica relativa all'esposizione all'energia a RF, consulta il database della ricerca sul campo elettromagnetico (EMF) mantenuto dalla Organizzazione Mondiale della Sanità sul sito: www.who.int/emf

Interferenza di radiofrequenza Le emissioni a radiofrequenza dei dispositivi elettronici possono alterare il funzionamento di altri apparati elettronici causandone il malfunzionamento. Nonostante iPad sia stato progettato, testato e prodotto in conformità alle regolamentazioni in materia di emissioni a radiofrequenza di paesi quali gli Stati Uniti, il Canada, l'Unione Europea e il Giappone, i trasmettitori wireless e i circuiti elettrici di iPad potrebbero causare interferenze su altri dispositivi elettronici. Prendete quindi le precauzioni seguenti:

Uso in aereo L'uso di iPad in aereo potrebbe essere proibito. Per ulteriori informazioni sull'utilizzo della modalità di uso in aereo e la disattivazione dei trasmettitori wireless di iPad, consulta il *Manuale Utente di iPad*.

Veicoli Le emissioni a radiofrequenza di iPad potrebbero alterare i sistemi elettronici dei veicoli a motore. Rivolgiti al produttore o al rappresentante del tuo veicolo per maggiori informazioni.

Pacemaker La Health Industry Manufacturers Association consiglia di mantenere una distanza di almeno 15 cm tra un telefono palmare wireless ed un pacemaker al fine di evitare eventuali interferenze con il pacemaker. Persone con pacemaker:

- iPad dovrebbe essere *sempre* mantenuto a più di quindici centimetri di distanza dal pacemaker quando è attivata la modalità wireless

Se hai motivo di ritenere che si stia verificando un'interferenza, *spegni* immediatamente iPad (premi e tieni premuto il pulsante Standby/Riattiva e fai scorrere il cursore su schermo).

Altri dispositivi medici Se utilizzi altri dispositivi medici, rivolgiti al produttore del dispositivo o al tuo medico curante per determinare se tale dispositivo sia protetto adeguatamente dalle emissioni di energia a RF di iPad.

[1] Il dispositivo è stato testato da Compliance Certification Services, Fremont, CA secondo gli standard di misurazione e le procedure specificate in: "FCC OET Bulletin 65, Supplement C (Edition 01-01) and IEEE 1528-2003 and Canada RSS 102". iPad segue le direttive del Consiglio Europeo del 12 luglio 1999 sulla limitazione dell'esposizione della popolazione ai campi elettromagnetici [1999/519/CE].

Strutture sanitarie Le apparecchiature utilizzate in ospedali e strutture sanitarie potrebbero essere sensibili all'energia alle emissioni a RF. Spegni iPad qualora ti venga espressamente richiesto dal personale o dai cartelli presenti.

Zone a rischio di esplosione e locali con divieto Per evitare interferenze con operazioni che implicano esplosioni, spegni iPad se ti trovi in un'atmosfera potenzialmente esplosiva o in zone segnalate con indicazioni come "Spegnere ricetrasmittenti". Attenersi alle segnalazioni e alle istruzioni.

Certification and Compliance

See iPad for the certification and compliance marks specific to that device. To view, choose Settings > General > About > Regulatory.

Australia **New Zealand**	Model A1416 N122 Z844
U.S.	Model A1416 FCC ID: BCGA1416
Canada	Model A1416 IC: 579C–A1416 Meets ICES-003
EU	Model A1416 0682
Japan	Model A1416 D111322003 003WWA111318 003WWA111319 003WWA111320 003WWA111321 5.0GHz (W52, W53): Indoor Use Only
Singapore	Complies with IDA Standards DB00063

Important: Changes or modifications to this product not authorized by Apple could void the EMC and wireless compliance and negate your authority to operate the product. This product has demonstrated EMC compliance under conditions that included the use of compliant peripheral devices and shielded cables between system components. It is important that you use compliant peripheral devices and shielded cables between system components to reduce the possibility of causing interference to radios, televisions, and other electronic devices.

FCC Compliance Statement

This device complies with part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment to an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Wireless Radio Use: This device is restricted to indoor use when operating in the 5.15 to 5.25 GHz frequency band. Cet appareil doit être utilisé à l'intérieur.

Canadian Compliance Statement

Complies with the Canadian ICES-003 Class B specifications. Cet appareil numérique de la Classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada. This device complies with RSS 210 of Industry Canada. This Class B device meets all the requirements of the Canadian interference-causing equipment regulations. Cet appareil numérique de la Classe B respecte toutes les exigences du Règlement sur le matériel brouilleur du Canada.

This device complies with Industry Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Cet appareil est conforme aux normes CNR exemptes de licence d'Industrie Canada. Le fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences et (2) cet appareil doit accepter toute interférence, y compris celles susceptibles de provoquer un fonctionnement non souhaité de l'appareil.

European Community Compliance Statement

The equipment complies with the RF Exposure Requirement 1999/519/EC, Council Recommendation of 12 July 1999 on the limitation of exposure of the general public to electromagnetic fields (0–300 GHz). This wireless device complies with the R&TTE Directive.

EU Declaration of Conformity

Български Apple Inc. декларира, че това устройство с клетъчен, Wi-Fi и Bluetooth предавател е в съответствие със съществените изисквания и другите приложими правила на Директива 1999/5/ЕС.

Česky Společnost Apple Inc. tímto prohlašuje, že toto mobilní zařízení s technologií Wi-Fi a Bluetooth vyhovuje základním požadavkům a dalším příslušným ustanovením směrnice 1999/5/ES.

Dansk Undertegnede Apple Inc. erklærer herved, at følgende udstyr cellular, Wi-Fi og Bluetooth overholder de væsentlige krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF.

Deutsch Hiermit erklärt Apple Inc., dass sich Mobiltelefon, Wi-Fi und Bluetooth in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EG befinden.

Eesti Käesolevaga kinnitab Apple Inc., et see mobiil-, Wi-Fi- ja Bluetooth-seade vastab direktiivi 1999/5/EÜ põhinõuetele ja nimetatud direktiivist tulenevatele teistele asjakohastele sätetele.

English Hereby, Apple Inc. declares that this cellular, Wi-Fi, and Bluetooth device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC.

Español Por medio de la presente Apple Inc. declara que este dispositivo celular, Wi-Fi y Bluetooth cumple con los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva 1999/5/CE.

Ελληνικά Με την παρούσα, η Apple Inc. δηλώνει ότι αυτή η συσκευή κινητού, Wi-Fi και Bluetooth συμμορφώνεται προς τις βασικές απαιτήσεις και τις λοιπές σχετικές διατάξεις της Οδηγίας 1999/5/ΕΚ.

Français Par la présente Apple Inc. déclare que l'appareil cellulaire, Wi-Fi, et Bluetooth est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE.

Islenska Apple Inc. lýsir því hér með yfir að þetta tæki, sem er farsími, þráðlaus og með blátannartækni (e: cellular, Wi-Fi and Bluetooth,) fullnægir lágmarkskröfum og öðrum viðeigandi ákvæðum Evróputilskipunar 1999/5/EC.

Italiano Con la presente Apple Inc. dichiara che questo dispositivo cellulare, Wi-Fi e Bluetooth è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 1999/5/CE.

Latviski Ar šo Apple Inc. deklarē, ka cellular, Wi-Fi un Bluetooth ierīce atbilst Direktīvas 1999/5/EK būtiskajām prasībām un citiem ar to saistītajiem noteikumiem.

Lietuvių Šiuo „Apple Inc." deklaruoja, kad korinio, „Wi-Fi" ir „Bluetooth" ryšio įrenginys atitinka esminius reikalavimus ir kitas 1999/5/EB Direktyvos nuostatas.

Magyar Alulírott, Apple Inc. nyilatkozom, hogy a mobil, Wi-Fi és Bluetooth megfelel a vonatkozó alapvetõ követelményeknek és az 1999/5/EC irányelv egyéb elõírásainak.

Malti Hawnhekk, Apple Inc., jiddikjara li dan Wi-Fi, & Bluetooth jikkonforma mal-ħtiġijiet essenzjali u ma provvedimenti oħrajn relevanti li hemm fid-Dirrettiva 1999/5/EC.

Nederlands Hierbij verklaart Apple Inc. dat het toestel cellular, Wi-Fi, en Bluetooth in overeenstemming is met de essentiële eisen en de andere bepalingen van richtlijn 1999/5/EG.

Norsk Apple Inc. erklærer herved at dette mobiltelefon-, Wi-Fi- og Bluetooth-apparatet er i samsvar med de grunnleggende kravene og øvrige relevante krav i EU-direktivet 1999/5/EF.

Polski Niniejszym Apple Inc. oświadcza, że ten telefon komórkowy, urządzenie Wi-Fi oraz Bluetooth są zgodne z zasadniczymi wymogami oraz pozostałymi stosownymi postanowieniami Dyrektywy 1999/5/EC.

Português Apple Inc. declara que este dispositivo móvel, Wi-Fi e Bluetooth está em conformidade com os requisitos essenciais e outras disposições da Directiva 1999/5/CE.

Română Prin prezenta, Apple Inc. declară că acest aparat celular, Wi-Fi şi Bluetooth este în conformitate cu cerinţele esenţiale şi cu celelalte prevederi relevante ale Directivei 1999/5/CE.

Slovensko Apple Inc. izjavlja, da so celične naprave ter naprave Wi-Fi in Bluetooth skladne z bistvenimi zahtevami in ostalimi ustreznimi določili direktive 1999/5/ES.

Slovensky Apple Inc. týmto vyhlasuje, že toto mobilné, Wi-Fi & Bluetooth zariadenie spĺňa základné požiadavky a všetky príslušné ustanovenia Smernice 1999/5/ES.

Suomi Apple Inc. vakuuttaa täten, että tämä matkapuhelin-, Wi-Fi- ja Bluetooth-tyyppinen laite on direktiivin 1999/5/EY oleellisten vaatimusten ja sitä koskevien direktiivin muiden ehtojen mukainen.

Svenska Härmed intygar Apple Inc. att denna mobiltelefoni-, Wi-Fi-, och Bluetooth-enhet står i överensstämmelse med de väsentliga egenskapskrav och övriga relevanta bestämmelser som framgår av direktiv 1999/5/EG.

A copy of the EU Declaration of Conformity is available at: www.apple.com/euro/compliance

iPad can be used in the following countries:

AT	BG	BE	CY	CZ	DK	EE	FI	FR	DE	GR	HU
IE	IT	LV	LT	LU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL
ES	SE	GB	IS	LI	NO	CH					

European Community Restrictions

Français Pour usage en intérieur uniquement. Consultez l'Autorité de Régulation des Communications Electroniques et des Postes (ARCEP) pour connaître les limites d'utilisation des canaux 1 à 13. www.arcep.fr

Japan Compliance Statement—VCCI Class B Statement

情報処理装置等電波障害自主規制について

この装置は、情報処理装置等電波障害自主規制協議会（VCCI）の基準に基づくクラス B 情報技術装置です。この装置は家庭環境で使用されることを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。

取扱説明書に従って正しい取扱をしてください。

この製品は、周波数帯域 5.15 ~ 5.35 GHz で動作しているときは、屋内においてのみ使用可能です。

Taiwan Wireless Statements

無線設備的警告聲明

經型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。前項合法通信指依電信法規定作業之無線電通信。低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

如有這 頻率:

於 5.25GHz 至 5.35GHz 區域內操作之無線設備的警告聲明

工作頻率 5.250 ～ 5.350GHz 該頻段限於室內使用。

警 告

本電池如果更換不正確會有爆炸的危險
請依製造商說明書處理用過之電池

中国

有毒或有害物质	零部件				
	电路板	显示屏	电池组	附件	电源适配器
铅 (Pb)	X	X	X	X	X
汞 (Hg)	O	O	O	O	O
镉 (Cd)	O	O	O	O	O
六价铬 (Cr, VI)	O	O	O	O	O
多溴联苯 (PBB)	O	O	O	O	O
多溴二苯醚 (PBDE)	O	O	O	O	O

O: 表示该有毒有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 SJ/T 11363-2006 规定的限量要求以下。

X: 表示该有毒有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 SJ/T 11363-2006 规定的限量要求。

根据中国电子行业标准 SJ/T11364-2006 和相关的中国政府法规，本产品及其某些内部或外部组件上可能带有环保使用期限标识。取决于组件和组件制造商，产品及其组件上的使用期限标识可能有所不同。组件上的使用 期限标识 优先于产品 上任何与 之相冲突 的或不同的环保使用期限标识。

Informazioni sullo smaltimento e il riciclaggio

Per informazioni sul programma di riciclaggio di Apple, vai su: www.apple.com/it/recycling

Deutschland: Dieses Gerät enthält Batterien. Bitte nicht in den Hausmüll werfen. Entsorgen Sie dieses Gerätes am Ende seines Lebenszyklus entsprechend der maßgeblichen gesetzlichen Regelungen.

Nederlands: Gebruikte batterijen kunnen worden ingeleverd bij de chemokar of in een speciale batterijcontainer voor klein chemisch afval (kca) worden gedeponeerd.

Türkiye: EEE yönetmeliğine (Elektrikli ve Elektronik Eşyalarda Bazı Zararlı Maddelerin Kullanımının Sınırlandırılmasına Dair Yönetmelik) uygundur.

警告：請勿戳刺或焚燒。此電池不含汞。

廢電池請回收

European Union—Disposal Information: The symbol above means that according to local laws and regulations your product should be disposed of separately from household waste. When this product reaches its end of life, take it to a collection point designated by local authorities. Some collection points accept products for free. The separate collection and recycling of your product at the time of disposal will help conserve natural resources and ensure that it is recycled in a manner that protects human health and the environment.

Brasil: Informações sobre descarte e reciclagem: O símbolo acima indica que este produto e/ou sua bateria não devem ser descartadas no lixo doméstico. Quando decidir descartar este produto e/ou sua bateria, faça-o de acordo com as leis e diretrizes ambientais locais. Para informações sobre o programa de reciclagem da Apple, pontos de coleta e telefone de informações, visite www.apple.com/br/environment.

Software License Agreement

Use of iPad constitutes acceptance of the Apple and third-party software license terms found at: www.apple.com/legal/sla

Garanzia annuale limitata Apple - iPad

Solo per i prodotti a marchio Apple

COME LE NORME A TUTELA DEL CONSUMATORE RIGUARDANO LA PRESENTE GARANZIA LA PRESENTE GARANZIA CONFERISCE AL CONSUMATORE SPECIFICI DIRITTI, OLTRE A QUELLI EVENTUALMENTE ATTRIBUITIGLI DALLE LEGGI DEL PROPRIO STATO (O PAESE O REGIONE). A MENO CHE NON SIA PERMESSO DALLA LEGGE, LA PRESENTE GARANZIA NON ESCLUDE, LIMITA O SOSPENDE ALCUN DIRITTO DEI CONSUMATORI INCLUSI QUELLI CHE POSSONO DERIVARE DA UNA NON-CONFORMITÀ AL CONTRATTO DI VENDITA. PER UNA PIENA COMPRENSIONE DEI PROPRI DIRITTI IL CONSUMATORE E' PREGATO DI CONSULTARE LA NORMATIVA DEL PROPRIO PAESE; REGIONE O STATO.

LIMITAZIONI DELLA GARANZIA CHE POSSONO PREGIUDICARE LE NORME A TUTELA DEI CONSUMATORI NEL LIMITE PREVISTO DALLA LEGGE, LA PRESENTE GARANZIA E I RIMEDI SOPRA INDICATI SONO ESCLUSIVI E SOSTITUISCONO QUALSIASI ALTRA GARANZIA, RIMEDIO E CONDIZIONE, VERBALE O SCRITTA, LEGALE, ESPRESSA O IMPLICITA. NEL LIMITE PREVISTO DALLE LEGGI APPLICABILI APPLE NEGA SPECIFICAMENTE QUALSIASI GARANZIA DI LEGGE O IMPLICITA, IVI COMPRESE, A TITOLO ESEMPLIFICATIVO, LE GARANZIE DI COMMERCIABILITÀ E IDONEITÀ A SCOPI SPECIFICI E PER VIZI OCCULTI O LATENTI. QUALORA LE LEGGI NON CONSENTANO AD APPLE DI NEGARE LE SUDDETTE GARANZIE APPLE LIMITA LA DURATA E I RIMEDI PREVISTI DA TALE GARANZIA AL PERIODO DI DURATA DELLA PRESENTE GARANZIA E, A PROPRIA DISCREZIONE, AL SERVIZIO DI RIPARAZIONE E SOSTITUZIONE. POICHÉ ALCUNI PAESI, STATI E REGIONI NON AMMETTONO LIMITAZIONI SULLA DURATA DELLE GARANZIE O CONDIZIONI IMPLICITE, LE SUMMENZIONATE LIMITAZIONI POTREBBERO NON APPLICARSI

COSA E' COPERTO DALLA PRESENTE GARANZIA? Apple garantisce che i prodotti hardware ed accessori a marchio Apple contenuti nella confezione originale ("Prodotti Apple") sono esenti da difetti dei materiali e di produzione per UN (1) ANNO dalla data dell'acquisto originario da parte dell'utente finale ("Periodo di Garanzia") qualora utilizzati in conformità alle guidelines pubblicate da Apple. Le guidelines pubblicate da Apple includono a mero titolo esemplificativo le informazioni contenute nelle specifiche tecniche, nei manuali utenti e nelle comunicazioni di servizio.

CHE COSA NON E' COPERTO DALLA PRESENTE GARANZIA? La presente garanzia non si applica a prodotti hardware o software di terzi, anche qualora acclusi o venduti assieme ai prodotti hardware di Apple. I produttori, fornitori o editori di software diversi da Apple possono fornire le proprie garanzie all'utente finale, tuttavia Apple, nei limiti di legge, fornisce i prodotti di terzi senza alcuna garanzia. Il software distribuito da Apple con o senza il marchio Apple (ivi compreso, a mero titolo esemplificativo, il software per l'installazione del sistema operativo) non è coperto dalla presente garanzia Limitata. Per maggiori informazioni sui diritti del consumatore circa l'uso del software si rimanda al contratto di Licenza del software Apple. Apple non garantisce che l'operatività del Prodotto Apple sia esente da interruzioni o errori. Apple non è responsabile dei danni causati dalla mancata osservanza delle istruzioni d'uso del Prodotto Apple.

La presente garanzia non si applica a: (a) componenti consumabili, quali batterie o rivestimenti protettivi soggetti a riduzione nel tempo, salvo che il problema sia stato causato da un difetto di fabbricazione o di manodopera; (b) danni estetici, ivi inclusi, a titolo esemplificativo

e non esaustivo, graffi, ammaccature e plastica rotta all'interno delle porte; (c) danni causati dall'uso in associazione a prodotti che non siano Apple; (d) danni causati da incidenti, abuso, uso improprio, contatto con liquidi, incendio, terremoto o qualsiasi altra causa esterna; (e) danni causati dall'utilizzo del Prodotto Apple in modo non conforme con gli usi previsti o descritti da Apple; (f) danni causati da interventi (ivi compresi gli interventi di miglioramento ed upgrade) effettuati da qualunque soggetto che non sia un rappresentante di Apple o un suo fornitore di servizi autorizzato ("AASP", Apple Authorized Service Provider); (g) un Prodotto Apple che sia stato modificato per alterarne le funzionalità o capacità senza il permesso scritto di Apple; o (h) difetti riconducibili alla ordinaria usura del Prodotto Apple o altrimenti dovuti al normale invecchiamento dello stesso, o (i) un Prodotto Apple il cui numero di serie sia stato rimosso o reso illeggibile.

IMPORTANTI LIMITAZIONI Apple può limitare il servizio di garanzia nel paese nel quale Apple o i suoi Distributori Autorizzati hanno venduto originariamente il Prodotto Apple.

VOSTRE RESPONSABILITA' SE SUL PRODOTTO APPLE SONO STATE CARICATE APPLICAZIONI SOFTWARE, DATI ED ALTRE INFORMAZIONI SI RACCOMANDA DI EFFETTUARE PERIODICAMENTE COPIE DI SALVATAGGIO DEI DATI CONTENUTI NEL DISCO FISSO, AI FINI DI PROTEZIONE DEI CONTENUTI E QUALE PRECAUZIONE CONTRO EVENTUALI DIFETTI OPERATIVI.

Prima di erogare il servizio di garanzia, Apple o i suoi incaricati potrebbero richiedere di fornire la prova di acquisto, di rispondere a domande dirette all'assistenza con diagnosi di possibili problematiche e di seguire le procedure Apple per ottenere il servizio di garanzia. Prima di consegnare il Prodotto Apple al servizio di garanzia è responsabilità del consumatore effettuare una copia di salvataggio dei contenuti su un supporto separato, rimuovere tutti i dati e le informazioni personali che si desidera proteggere e disattivare eventuali password di sicurezza.

IL CONTENUTO DEL DISCO FISSO SUL PRODOTTO APPLE POTREBBE ANDARE PERSO O VENIRE RIFORMATTATO DURANTE IL SERVIZIO DI GARANZIA. IN TALE CASO APPLE E I SUOI INCARICATI NON SONO RESPONSABILI DI EVENTUALI DANNI O PERDITA DI PROGRAMMI SOFTWARE, DATI O ALTRE INFORMAZIONI CONTENUTE SU TALE SUPPORTO O DI QUALSIASI COMPONENTE DEL PRODOTTO APPLE OGGETTO DEL SERVIZIO DI GARANZIA.

A seguito del servizio di riparazione, il Prodotto Apple o un prodotto sostitutivo sarà restituito al consumatore nella configurazione in cui è stato acquistato il prodotto originale, fatti salvi i possibili aggiornamenti. Il consumatore sarà tenuto ad effettuare la reinstallazione dei programmi software, dei dati e delle password. Il recupero e la reinstallazione di programmi software e dei dati dell'utente non sono coperti dalla presente garanzia

Importante: **non aprire il Prodotto Apple. L'apertura del Prodotto Apple potrebbe causare danni che non sono coperti dalla presente garanzia. Solo Apple o un AASP possono prestare i servizi su tale Prodotto Apple.**

COME OPERA APPLE NEL CASO IN CUI LA GARANZIA SIA VIOLATA? Qualora Apple o un AASP ricevano una valida contestazione entro il Periodo di Garanzia, Apple, a propria discrezione (1) riparerà il Prodotto Apple utilizzando componenti nuovi o componenti ricondizionati equivalenti al nuovo per prestazioni e affidabilità, (2) sostituirà il Prodotto Apple con un prodotto che come minimo abbia funzionalità equivalente al Prodotto Apple e sia costituito da parti nuove o usate che abbiano le medesime prestazioni e affidabilità di un prodotto nuovo o (3) rimborserà il prezzo d'acquisto del Prodotto Apple a fronte della restituzione dello stesso.

Apple si riserva il diritto di chiedere al consumatore di sostituire talune parti o prodotti installabili direttamente dall'utente. Apple garantisce i prodotti o le parti sostituite, ivi compresi i componenti installabili direttamente dall'utente installati in conformità con le istruzioni fornite da Apple, per il periodo più lungo tra il periodo residuo della garanzia del Prodotto Apple e novanta (90) giorni dalla data di sostituzione o riparazione. Dopo la sostituzione, il prodotto o componente sostitutivo divengono proprietà del consumatore e il prodotto o componente sostituito diventa proprietà di Apple.

COME OTTENERE UN SERVIZIO DI GARANZIA? Prima di richiedere il servizio di garanzia si raccomanda di consultare le risorse di assistenza online descritte più avanti. Nel caso in cui il Prodotto Apple continui a non funzionare correttamente anche dopo aver seguito le istruzioni on line, il consumatore può contattare un rappresentante Apple o, se possibile, un punto vendita Apple ("Rivenditore Apple") o AASP identificato mediante le informazioni di seguito fornite. Il rappresentante Apple o l'AASP aiuteranno il consumatore ad appurare se il Prodotto Apple necessiti del servizio di assistenza ed in tal caso illustreranno le modalità della prestazione da parte di Apple. Qualora Apple sia contattata telefonicamente, ulteriori tariffe possono essere applicate a seconda della località ove si trova il consumatore.

Le informazioni on line con i dettagli circa come ottenere i servizi di garanzia sono indicati di seguito.

DIVERSI SERVIZI DI GARANZIA Apple presterà il servizio di garanzia attraverso una o più delle seguenti modalità:

(i) Servizio Carry-in. Il consumatore può restituire il Prodotto Apple presso un Rivenditore Apple o presso la sede di un AASP che offrono il servizio carry-in. Il servizio sarà prestato a domicilio ovvero il Rivenditore Apple o un AASP possono inviare il Prodotto Apple presso la sede di un Servizio Riparazione Apple ("ARS"). Una volta che il consumatore riceverà la comunicazione che il servizio è stato completato, lo stesso dovrà tempestivamente recuperare il Prodotto Apple dal Rivenditore Apple o dalla sede AASP, ovvero il Prodotto Apple sarà inviato direttamente presso il consumatore dalla sede ARS.

(ii) Servizio Mail-in. Qualora Apple stabilisca che il Prodotto Apple può usufruire del sevizio mail-in, Apple invierà al consumatore documenti di trasporto prepagati e, ove possibile, il materiale di imballaggio per consentirgli di effettuare la spedizione del Prodotto Apple presso un ARS o una sede AASP sulla base delle istruzioni fornite da Apple. Una volta che il servizio sia stato completato, la sede ARS o AASP restituiranno il Prodotto Apple al consumatore. Apple si farà carico delle spese di spedizione al e dal consumatore qualora tutte le istruzioni siano seguite.

(iii) Servizio Do-it-yourself (DIY). Il servizio DIY permette al consumatore di riparare o sostituire direttamente il proprio Prodotto Apple. Qualora il servizio sia disponibile, si applicherà la seguente procedura.

(a) Servizio per cui Apple richiede la restituzione del prodotto o della componente sostituita. Apple potrà richiedere l'autorizzazione ad addebitare sulla carta di credito del consumatore, a titolo di garanzia, un importo corrispondente al prezzo di vendita del prodotto o componente sostitutivo e alle relative spese di spedizione. Qualora il consumatore non fornisca l'autorizzazione all'addebito su carta di credito, il servizio DIY potrebbe non essere disponibile per il consumatore e Apple proporrà soluzioni alternative per il servizio. Apple spedirà un prodotto o un componente sostitutivo al consumatore unitamente alle istruzioni per l'installazione, ove necessarie, nonché ogni indicazione per la restituzione del prodotto o componente sostituito. Qualora il consumatore segua le istruzioni impartite, Apple cancellerà l'addebito e pertanto il prezzo del prodotto e le relative spese di spedizione non saranno addebitati sulla carta di credito del consumatore. Se il cliente non provvede a restituire il prodotto o il componente sostituito in conformità con le istruzioni, o se il prodotto o il componente sostituito non risultasse idoneo per il servizio in garanzia, Apple addebiterà l'importo autorizzato sulla carta di credito.

(b) Servizio per cui Apple non richiede la restituzione del prodotto o componente sostitutivo. Apple spedirà un prodotto o componente sostitutivo al consumatore gratuitamente unitamente alle istruzioni per l'installazione, ove necessarie, nonché ogni indicazione per la restituzione del prodotto o componente sostituito.

(c) Apple non è responsabile di eventuali costi sopportati dal consumatore con riferimento al servizio DIY. Qualora il consumatore necessiti di ulteriore assistenza, si prega di contattare Apple ai numeri di telefono indicati di seguito.

Apple si riserva il diritto di modificare le modalità di prestazione del servizio di garanzia da parte di Apple nei confronti del consumatore, nonché la disponibilità di un particolare tipo di servizio per il Prodotto Apple. Il tipo di servizio, sarà limitato alle opzioni disponibili a seconda del paese in cui il servizio di garanzia viene richiesto. Le opzioni di servizio, la disponibilità delle parti e i tempi di risposta possono variare a seconda del paese. Il consumatore può essere responsabile per i costi di spedizione e gestione se il Prodotto Apple non può essere riparato o sostituito nel paese ove si trova. Se il servizio di garanzia viene richiesto in un paese diverso da quello in cui il prodotto è stato acquistato, il consumatore è tenuto ad osservare le leggi e i regolamenti applicabili in materia di importazione ed esportazione e a farsi carico dei dazi doganali, dell'IVA e di tutte le altre imposte ed oneri associati. In caso di fornitura del servizio di garanzia internazionale, Apple potrà riparare o sostituire i prodotti e i componenti difettosi con prodotti e componenti equiparabili conformi alle normative locali.

LIMITAZIONI DI RESPONSBAILITA' FATTO SALVO QUANTO PREVISTO DALLA PRESENTE GARANZIA E FINO AL MASSIMO LIMITE PREVISTO DALLA LEGGE, APPLE NON È RESPONSABILE DEI DANNI DIRETTI, SPECIALI, INDIRETTI O ACCESSORI DERIVANTI DALLA VIOLAZIONE DELLA GARANZIA O DI SUE DISPOSIZIONI, OVVERO PREVISTI DA QUALSIASI ALTRO PRINCIPIO DI LEGGE, IVI COMPRESI, A TITOLO ESEMPLIFCIATIVO, LA PERDITA DI UTILIZZO, PERDITA DI FATTURATO, PERDITA DI UTILI EFFETTIVI O PREVISTI (COMPRESA LA PERDITA DI UTILI CONTRATTUALI); PERDITA DI LIQUIDITÀ; PERDITA DI RISPARMI ATTESI; PERDITA DI AFFARI; PERDITA DI OPPORTUNITÀ; PERDITA DI AVVIAMENTO; DANNI ALL'IMMAGINE; PERDITA, DANNI, ALTERAZIONE O DISTRUZIONE DI DATI; O QUALSIASI PERDITA O DANNO INDIRETTO O ACCESSORIO A PRESCINDERE DALLA CAUSA, IVI COMPRESA LA SOSTITUZIONE DI ATTREZZATURE E BENI, LE SPESE DI RECUPERO DATI, RIPROGRAMMAZIONE O RIPRODUZIONE DEI PROGRAMMI O DEI DATI CONTENUTI O UTILIZZATI

CON IL PRODOTTO APPLE, NONCHÉ DELLA MANCATA PROTEZIONE DELLA RISERVATEZZA DELLE INFORMAZIONI MEMORIZZATE NEL PRODOTTO APPLE.

LE SUDDETTE LIMITAZIONI NON SI APPLICANO IN CASO DI RICHIESTE DI RISARCIMENTO PER MORTE O LESIONI PERSONALI O ALLE RESPONSABILITÀ DI LEGGE PER COMPORTAMENTI O OMISSIONI DOLOSI O COLPOSI. APPLE SPECIFICAMENTE NON GARANTISCE CHE SARÀ IN GRADO DI RIPARARE OGNI PRODOTTO APPLE COPERTO DALLA PRESENTE GARANZIA O DI SOSTITUIRE IL PRODOTTO APPLE SENZA RISCHIO O PERDITA DI PROGRAMMI O DATI MEMORIZZATI NEL PRODOTTO APPLE.

POICHÉ ALCUNI PAESI, REGIONI E PROVINCE NON AMMETTONO L'ESCLUSIONE O LA LIMITAZIONE IN CASO DI DANNI ACCIDENTALI O CONSEQUENZIALI, LE SUMMENZIONATE LIMITAZIONI ED ESCLUSIONI POTREBBERO NON ESSERE APPLICABILI.

PRIVACY Apple si impegna a conservare ed utilizzare le informazioni sulla clientela in conformità con la politica sulla privacy di Apple, disponibile alla pagina www.apple.com/legal/warranty/privacy.

VARIE Ai rivenditori, agenti o dipendenti di Apple non è consentito apportare modifiche, estensioni o integrazioni alla presente garanzia. Nel caso in cui alcune delle condizioni della presente garanzia siano dichiarate invalide, nulle o non applicabili le restanti condizioni dovranno comunque considerarsi pienamente valide ed efficaci. La presente garanzia è regolata e dovrà essere interpretata sulla base della legge del luogo di acquisto del Prodotto Apple. Apple è identificata in calce al presente documento sulla base del paese o regione in cui è avvenuto l'acquisto del Prodotto Apple. Apple o i suo aventi causa sono i prestatori di garanzia sulla base della presente garanzia.

INFORMAZIONI ONLINE. Maggiori informazioni sui seguenti argomenti sono disponibili online:

Supporto internazionale	www.apple.com/support/country
Fornitori di assistenza autorizzati Apple Authorized Service Provider	http://support.apple.com/kb/HT1434
Apple Retail Store	http://www.apple.com/retail/storelist/
Supporto e assistenza Apple	http://www.apple.com/support/contact/phone_contacts.html
Supporto gratuito Apple	http://www.apple.com/support/country/index.html?dest=complimentary

Obbligato per la Garanzia in Base al Paese o alla Regione D'acquisto

Regione/Paese d'acquisto	Indirizzo
AMERICHE	
Brasile	Apple Computer Brasil Ltda Av. Cidade Jardim 400, 2 Andar, Sao Paulo, SP Brasil 01454-901
Canada	Apple Canada Inc. 7495 Birchmount Rd. Markham, Ontario L3R 5G2 Canada
Messico	APPLE OPERATIONS MÉXICO S.A. DE C.V. Prolongación Paseo de la Reforma #600, Suite 132, Colonia Peña Blanca, Santa Fé, Delegación Álvaro Obregón, México D. F., CP 01210, México
Stati Uniti ed altri Paesi americani	Apple Inc. 1 Infinite Loop; Cupertino, CA 95014, U.S.A.
EUROPA, MEDIO ORIENTE E AFRICA	
Tutti i Paesi	Apple Sales International Hollyhill Industrial Estate Hollyhill, Cork, Republic of Ireland
ASIA-PACIFICO	
Australia; Nuova Zelanda; Fiji, Papua Nuova Guinea; Vanuatu	Apple Pty. Limited PO Box A2629, South Sydney, NSW 1235, Australia
Hong Kong	Apple Asia Limited 2401 Tower One, Times Square, Causeway, Hong Kong
India	Apple India Private Ltd. 19th Floor, Concorde Tower C, UB City No 24, Vittal Mallya Road, Bangalore 560-001, India
Giappone	Apple Japan, Inc. 3-20-2 Nishishinjuku, Shinjuku-ku, Tokyo, Japan
Corea	Apple Korea Ltd. 3201, ASEM Tower;159, Samsung-dong, Kangnam-gu; Seoul 135-090, Korea

Regione/Paese d'acquisto	Indirizzo
Afghanistan, Bangladesh, Bhutan, Brunei, Cambogia, Guam, Indonesia, Laos, Singapore, Malaysia, Nepal, Pakistan, Filippine, Sri Lanka, Vietnam	Apple South Asia Pte. Ltd. 7 Ang Mo Kio Street 64; Singapore 569086
Repubblica Popolare Cinese	Apple Computer Trading (Shanghai) Co. Ltd. Room 1815, No. 1 Jilong Road, Waigaoqiao Free Trade Zone, Shanghai 200131 China
Thailand	Apple South Asia (Thailand) Limited 25th Floor, Suite B2, Siam Tower, 989 Rama 1 Road, Pataumwan, Bangkok, 10330
Taiwan	Apple Asia LLC 16A, No. 333 Tun Hwa S. Road. Sec. 2, Taipei, Taiwan 106
Altri	Apple Inc. 1 Infinite Loop Cupertino, CA 95014, U.S.A.

iPad Warranty v3.0

© 2012 Apple Inc. Tutti i diritti riservati. Apple, il logo Apple, iPad, iTunes e Safari sono marchi di Apple Inc., registrati negli Stati Uniti e in altri paesi. Apple Store è un marchio di servizio di Apple Inc., registrato negli Stati Uniti e in altri paesi. Il marchio e i loghi Bluetooth® sono marchi registrati di proprietà di Bluetooth SIG, Inc. e qualsiasi uso di tali marchi da parte di Apple Inc. è concesso in licenza.

T034-6327-A
Printed in XXXX